

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

TELEFONOS Dirección: 1750  
Redc. y Admón: 2025

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

DIRECCIONES San Agustín, 7  
Apartado n.º 11

AÑO LV.—Número 17.083

Sábado 5 de Noviembre de 1955

Precio del ejemplar: 80 céntimos

## NUEVO ATAQUE JUDIO A LAS TROPAS EGIPCIAS

### La lucha duró cuarenta y cinco minutos

#### Es posible que estalle la guerra, pues los israelitas la prefieren antes que sea superior el Ejército egipcio

Gaza, 5 (4 t).—Fuerzas militares egipcias e israelitas han tenido un nuevo encuentro violento de cuarenta y cinco minutos de duración, esta mañana. Se registró en Yanyunis, sur de Gaza, según declaraciones hechas por un portavoz militar egipcio.

Un portavoz egipcio ha declarado que el choque ocurrió después de comenzar una unidad israelí a disparar por encima de la línea de demarcación de armisticio. Una unidad israelí, formada por nueve carros blindados, se acercó a la línea de Yanyunis y disparó granadas contra fuerzas egipcias estacionadas tras la frontera.

El ataque judío se produjo a las diez menos cuarto de la mañana y las fuerzas egipcias se vieron obligadas a contestar al fuego y obligaron a los israelitas a huir. Los observadores de las Naciones Unidas han acudido al lugar.—Efe.

## Ha muerto Mauricio Utrillo

Dax (Francia), 5 (4 t).—Mauricio Utrillo ha fallecido a los setenta y dos años de edad. Estaba considerado como uno de los mejores pintores del continente.—Efe.

## Esta tarde, clausura del centenario de las carreras de Ingeniero Agrónomo y Perito Agrícola

Madrid, 5.—La clausura de los actos del centenario de las carreras de Ingeniero Agrónomo y Perito Agrícola se celebrará esta tarde con un acto académico, en el salón de actos del Consejo Agronómico.

Por la mañana hubo un solemne funeral por el eterno descanso de los ingenieros y peritos fallecidos, en la iglesia de San José. Fue presidido por los directores generales del Ministerio de Agricultura y asistió numerosa concurrencia.—Cifra.

## MOLOTOF A MOSCU

Ginebra, 5 (4 t).—Molotov ha salido en avión para Moscú. Se afirma que quiere conversar con Bulganin, jefe del Gobierno. Se insiste en que regrese a Ginebra con nuevas propuestas.—Efe.

### DULLES, A VIENA

Ginebra, 5 (4 t).—El secretario norteamericano de Estado, Foster Dulles, ha salido, en avión, con dirección a Viena para conferenciar posteriormente con Tito, en territorio yugoslavo.—Efe.

## Accidentada cacería de un jabalí, en Pozoblanco

Pozoblanco, (Córdoba), 5.—En el huerto del cortijo denominado "La Farolera", de este término, el cazador Miguel Rodríguez Moreno ha dado muerte a un jabalí, cuyo peso, en bruto, ha sido de ciento veinte kilos. La caza de este ejemplar ha sido dura y accidentada.

de uno de ellos hirió al animal de un disparo. El jabalí emprendió la huida y se refugió a doce kilómetros de distancia, en el cortijo "La Farolera", hasta donde le siguieron los cazadores a través de las huellas de sangre.

Al verse acosado, el jabalí arremetió contra el grupo de sus perseguidores, hiriendo a uno de ellos, al que desarmó y destruyó la ropa. Cuando emprendió la huida, Miguel Rodríguez Moreno consiguió matarlo.—Cifra.

### UN PINTOR ALCOYANO DONA UNA CAMPANA A UNA MISION DEL PARAGUAY

Alcoy, 5.—El pintor don José Segrelles Albert ha donado una magnífica campana de 150 kilos de peso a la parroquia de Santa Rosa, en el Paraguay.

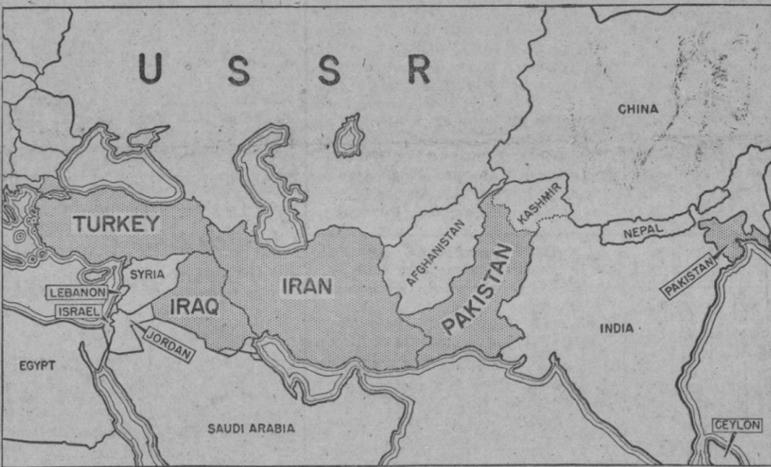
La ofrenda fué hecha al enterarse el señor Segrelles, natural y vecino de Albaida (Valencia), que su paisano el misionero padre Vicente Torno, con residencia en Santa Rosa, precisaba una campana para su iglesia. El envío ha sido hecho coincidiendo con el Domund de la Esperanza.

La campana lleva el nombre de Santa Rosa, lugar de residencia de la Misión, cuyo nombre recuerda a la esposa del donante, ya fallecida.—Cifra.



La Reina de Inglaterra, durante su visita a la Exposición de Ganado en Wollaton Park. Se exhibieron más de tres mil quinientos ejemplares

## EL TRATADO DE BAGDAD UNE A LOS PAISES del MEDIO ESTE EN UNA ALIANZA DEFENSIVA



### Los izquierdistas japoneses, contra la ampliación de bases norteamericanas

Tokio, 5 (4 t).—Los grupos izquierdistas sindicales y los habitantes de la pequeña aldea Sunakawa, cerca de Tokio, apedrearon a la Policía japonesa para impedir que un equipo de topógrafos realizara los trabajos preliminares para la ampliación de la base de las fuerzas aéreas de Estados Unidos en la misma. Las mujeres insultaban a la Policía, escupiendo a los oficiales que tenían orden de proteger a los 26 técnicos.

Los técnicos no han podido instalar más que un punto de mira en el proyecto, que supone la ampliación de una pista de la gran base de Tachikawa, a través del centro de la aldea. Ha sido el cuarto día en esta semana en que miembros del Consejo General de los Sindicatos japoneses y habitantes de la aldea han impedido trabajar a los topógrafos.

Ciento cinco personas han resultado heridas entre los guardias y los alborotadores. Los heridos son 45 paisanos y 60 de los 1.300 guardias movilizados para proteger la inspección.—Efe.

### EL CANCER ES HOMICIDA, EL DESCUIDARLO ES SUICIDA.

(Asociación Española contra el Cáncer)

## El agua embalsada aumentó en 72 millones de metros cúbicos

Madrid, 5.—En 72 millones de metros cúbicos aumenta el volumen de agua embalsada en relación con el sábado anterior. Se dispone de 2.829 millones, equivalentes al 25 por ciento de la capacidad total de los pantanos. La reserva de energía eléctrica ha aumentado en 22,3 millones de kilovatios-hora. Existen 677,6 millones, equivalentes al 18 por ciento de la que debería haber si los embalses estuviesen completamente llenos.—Cifra.

## El arzobispo de Nankín visitará a personalidades del Gobierno

### Monseñor Yu-Ping recorrerá después Francia, Bélgica, Alemania e Italia

Madrid, 5.—Se encuentra en España, procedente de Nueva York, el arzobispo de Nankín, monseñor Raúl Yu-Ping. Piensa permanecer diez días en nuestro país, siete de ellos en Madrid, visitando a los viejos amigos con que aquí cuenta, ya que es la quinta vez que viene a España. También visitará a personalidades del Gobierno para darles las gracias por la concesión del gran collar de San Raimundo de Peñafort, que recientemente le concedió el Jefe del Estado.

A continuación marchará a Salamanca, donde asistirá a un triduo en honor de los 62 mártires chinos que en Abril fueron beatificados. Aprovechará su estancia en Salamanca, para entrevistarse con todos los preladados misioneros españoles expulsados de China, con objeto de hacer proyectos sobre el futuro apostólico en aquel país.

Monseñor Yu-Ping visitará Francia, Bélgica, Alemania, Italia y, en Navidades, regresará a Madrid, para después marchar definitivamente a Estados Unidos, lugar de su residencia desde 1949 en que fué declarado «criminal de guerra» y expulsado de China.—Cifra.

## SERVICIO DIRECTO de pasajeros, por barco y ferrocarril, Madrid-Nueva York

Nueva York, 5 (4 t).—La «American Export Lines» va a comenzar en breve un nuevo servicio directo de pasajeros por barco y ferrocarril entre Nueva York y Madrid. El servicio quedará inaugurado con la salida el 11 de Enero de Nueva York del buque norteamericano «Constitución» en unión del «Independence», la compañía montará el servicio que se realizará cada doce días.

En España los pasajeros desembarcarán en Algeciras—y no en Gibraltar como hacían antes—y continuarán a Madrid por tren especial organizado por la R. E. N. F. E.

Gran parte de la propaganda de la compañía se realiza sobre la base de que cualquier gira turística por Europa debe comenzar y acabar en España, entre otras razones porque España es el camino natural de América, al contar con la línea Algeciras-Nueva York, una de las más cortas del Atlántico.—Efe.

## ALCOY conmemora el V Centenario de la canonización de San Vicente Ferrer

Alcoy, 5.—La ciudad ha conmemorado con diversos actos el V centenario de la canonización de San Vicente Ferrer, entre ellos con la colocación de una lápida conmemorativa en la iglesia de Santa María, que perpetúa el recuerdo del paso del santo por Alcoy en 1411. También se celebró un acto de exaltación vicentina en el Ayuntamiento, en el que intervinieron oradores que representaban a Valencia y Alicante.

Un dominico alcoyano, que acompañó siempre al Santo en su continuo peregrinar, llamado Fray Juan de Alcoy, y que fué su amigo entrañable, recogió el último suspiro de taumaturgo valenciano y se quedó, como recuerdo, con el bonetillo que usara en vida San Vicente.

## Perón fracasó en el terreno social

### Lo dice el mismo

Caracas, 5.—En una entrevista sostenida por Perón con los periodistas éstos le preguntaron sobre las causas de su derrocamiento, y el presidente argentino contestó: «Triunfamos en el campo económico y en el político, pero fracasamos en el social. El país sigue dividido en dos bandos: la clase parásita y el pueblo.» Preguntado si estaría mucho tiempo en Nicaragua, «no tengo ningún plan», dijo, y añadió: «Si ustedes se encontraran en mi situación, tampoco se ocuparían más que de lo necesario, y eso haré yo, lo que sea necesario hacer.» Luego agregó: «He dejado el Paraguay por propia iniciativa. Los paraguayos no querían que me marchase, pero quería ahorrarles cualquier fricción con la Argentina. Paraguay es mi segunda patria. Soy ciudadano y general paraguayo.»

Confirmó los informes de que está escribiendo un libro, que aún no tiene título y que es un estudio crítico de los problemas políticos argentinos. Efe.

## Mejoría transitoria del tiempo en Centro y Sur

### ▲ Durante la noche, decrecieron las precipitaciones

Madrid, 5.—Durante la noche han decrecido las precipitaciones, siendo de carácter débil e inapreciables en puntos distribuidos irregularmente en casi toda la península, según comunica el Observatorio Meteorológico. En Canarias se registran lluvias intensas, recogiendo 35 litros en la estación de Lanzarote.

## CORRIDAS DE TOROS POR TELEVISION EN LONDRES

Londres, 5.—Orson Welles presentó un programa de televisión en el que fué proyectada una corrida de toros. La proyección duró treinta minutos. Las autoridades permitieron la proyección a pesar de numerosas protestas surgidas antes de que se celebrase. Las protestas proceden principalmente de diversas sociedades protectoras de animales. La Liga de Defensa de los animales se dirigió al Gobierno para que impidiese la representación de la película y fuera procesado el presidente de la I. T. A. (Independent Television Authority).

El Servicio predice que continuarán las precipitaciones en Galicia, León y puntos aislados del Duero y Extremadura. Mejoría transitoria en el Centro y Sur. Tormentas débiles en el área del Estrecho. Chubascos y tormentas en Canarias.

Castellón de la Plana registró la máxima temperatura, con 27 grados, y Teruel la mínima, con un bajo cero.—Cifra.

## Es posible que Eisenhower tenga que intervenir para romper el punto muerto en Ginebra

Nueva York, 5 (4 t).—Puede que Eisenhower tenga que intervenir personalmente para romper el punto muerto en la Conferencia de Ginebra, según opina hoy el «New York Times».

«A menos que se produzca un cambio radical en la situación, la actual Conferencia de Ginebra está en peligro de acabar en otro punto muerto sobre el problema más importante que tenía que resolver. Se ha llegado a este punto y puede que sea necesario que el Presidente Eisenhower, que patrocinó «el espíritu de Ginebra» y fué su principal arquitecto, venga a la brecha y se dirija a Bulganin para preguntarle si los soviets piensan hacer honor a las directrices que acordaron los jefes de Gobierno», añade el periódico.—Efe.

El Presidente de la República italiana, Einaudi, conversando con sir Anthony Eden, en la última visita que aquel hizo a su residencia

# CRÓNICA DE LA CIUDAD

Echando mano a nuestros recuerdos, tenemos que remontarnos muy lejos para encontrar un día de aire tan desenfrenado y violento, dentro siempre de la categoría del atón y sin pasar a la de vendaval, que eso ya es otra cosa, como el de hoy. El sol ha brillado en las primeras horas de la mañana en un cielo de extraordinaria limpieza sobre el que destacaban las formas caprichosas de las nubes atormentadas. Una luz cruda se derramaba sobre las cosas, y por el espacio azotado, aprovechando la coyuntura de cualquier callejuela más o menos vecina a un jardín, se abalanzaban las hojas secas que en estos días caen en masa de las ramas de los castaños, de las acacias, de los chopos, de todos nuestros amables y queridos árboles urbanos.

¡La caída de la hoja! E ahí un tema eterno e inmovible, pero... superemos la impresión de pesadumbre decadente que nos sugiere. Aunque estemos en el mortal mes de Noviembre, esforcémosnos por levantar frente a todos y frente a toda una jovial bandera llena de optimismo y de vida. ¿Cómo, por qué, cuándo?... En plan ambicioso podríamos decir: siempre y en todas partes.

En estos días la ciudad, la opinión está agitada y a la expectativa. Hay una serie de acuerdos, reuniones, propuestas, contrapropuestas, rumores, sospechas, conjeturas...

Como si se tratara de las hojas muertas de los árboles que revolotean y se entrecruzan en confuso montón y remolino, así todos estos elementos de la vida ciudadana van de aquí para allá levantando a su paso comentarios, pasiones y sonrisas. Y es que, a pesar de encontrarnos en Noviembre, mes mortal, o quizás, seguramente por ello, ya que esta estación es principalmente vital en varios aspectos, muchas energías se han tensado, muchos proyectos han empezado a querer ser llevados a la práctica, se bulle y se trabaja. Nos gusta que se haya levantado en Segovia esa bandera activista. Pero nos gustaría mucho más si esa corriente vital y juvenil no estuviera falta, como da la impresión de estarlo en algunos casos, de madurez, de sentido de la responsabilidad y de bien pensado y sereno espíritu constructivo.

Siendo así nos encanta ver la ciudad movida, los problemas aireados y la opinión despierta.

## TAMPOCO EL LUNES SUBIRAN LOS COCHES DE LINEA A LA PLAZA DE FRANCO

Ha quedado aplazado indefinidamente el acuerdo municipal sobre este asunto

Nosotros esperábamos que el lunes no fueran pocos los habitantes de la ciudad que volverían a situarse en la plaza de Franco en espera de lo que definitivamente ocurriera sobre la llegada o no de los coches de línea hasta dicho punto una vez acabado el aplazamiento de cuarenta y ocho horas acordado por el Municipio.

Y decimos que el lunes, porque ayer, por un ligero error de imprenta, mencionáramos el sábado como día final de dicho aplazamiento, cuando en realidad las cuarenta y ocho horas finalizaban en la mañana del domingo. Y como quiera que en tal fecha no circulaban los autobuses de línea, el lunes sería el primer día para el nuevo punto de llegada y partida de los vehículos.

Pero resulta que ahora ya ni sábado, ni lunes. Los habitantes de la ciudad no se molestarán ya en acudir a la plaza a presenciar personalmente el desenlace de este forcejeo. Y es

que ahora, el aplazamiento se ha vuelto a prolongar y no ya por determinado número de horas, sino «sinc día» indefinidamente, mientras se decide sobre el asunto de competencia surgido entre el Municipio y la Jefatura de Obras Públicas.

En resúmenes cuentas, que ya no podemos decirles cuál será la fecha en que vamos a llegar los coches de línea, con los numerosos habitantes de los pueblos de la provincia que diariamente nos visitan, hasta la misma plaza de Franco.

La palabra la tienen ahora la Corporación y la Jefatura de Obras Públicas, si es que llegan a un acuerdo en este caso, como es de esperar que suceda, aunque también pudiera ocurrir que, después de todo, los mencionados vehículos, sigan entrando y saliendo de la capital, desde sus sitios habituales, hasta que veamos consagrada de una vez la Estación de Autobuses.



# Información Local

## Los 21 jefes de las Secciones Sociales de los Sindicatos elevan un escrito al Ayuntamiento de la ciudad

### Queda abierta la suscripción "Pro Campaña de la Navidad de los Pobres"

#### Llamamiento del gobernador civil a los segovianos

SEGOVIANOS: Por sexta vez me dirijo a vuestros corazones, de los que tantas muestras de generosidad he recibido, en nombre de los desvalidos, para pedir vuestro donativo que engrose la suscripción que, a partir del día de hoy, queda abierta en el Gobierno Civil, «pro Campaña de la Navidad de los Pobres».

Yo sé por reiterada experiencia que no necesito acudir a más argumentos que los que se derivan de vuestro tradicional sentido cristiano de la caridad, para estar seguro por anticipado de que todos os apresuráis, como en años anteriores, a procurar que durante los días navideños no falte el consuelo de un agumado en nombre de la conmemoración del Nacimiento del Niño Jesús, en los hogares más humildes.

Bien es verdad que merced a la generosa ayuda de «Cáritas» americana determinados alimentos no deben faltar en ningún hogar humilde. Pero también es cierto que otros alimentos, también necesarios, así como algunas de las golosinas tradicionales en la celebración de nuestras Navidades, somos nosotros los que tenemos la ineludible obligación de procurar que no les falten a quienes no pueden, mediante la aportación generosa de vuestro donativo. Lo mismo podemos decir de las ropas y canastillas para recién nacidos, así como medicinas y otras necesidades que por todos los medios a nuestro alcance tratamos de remediar.

Igual que otros años, también ordenamos a todos los señores alcaldes de la provincia que organicen sus campañas locales, sin olvidar que en la capital, acogidos a los diversos centros benéficos provinciales, tienen a paisanos y coprovincianos que esperan, con ansiedad y cariño, la ayuda que, con sus donativos, la Junta Provincial

«Pro Campaña de Navidad de los Pobres», les prestará en los días de Nochebuena y Pascua.

A estos efectos, queda constituida en el día de hoy la Junta Provincial «Pro Campaña de la Navidad de los Pobres», de la forma siguiente:

Presidencia de honor: Excelentísimo y reverendísimo señor obispo de la Diócesis.

Presidencia efectiva: Excelentísimo señor gobernador civil.

Un representante del excelentísimo señor obispo, en el caso de que no presida S. E. P.

Excelentísimo señor don Julio Peñas Gallego, presidente de la Diputación Provincial.

Ilustrísimo señor don Jesús María de Yraola y Palomeque, alcalde de Segovia.

Don Francisco Montoya Rico, subjefe provincial de F. E. T. y de las J. O. N.-S., que a la vez representa en la Junta a la Delegación Provincial de Sindicatos.

Doña Angeles García Bermejo, delegada provincial de la Sección Femenina.

Don Enrique Serichol Aguilera, delegado provincial del Frente de Juventudes, que representa igualmente a Auxilio Social.

Don Benjamín Sánchez Herro, presidente de la Junta Diocesana de Acción Católica.

Don César Zubiaur Pons, presidente del Consejo de las Conferencias de San Vicente de Paul.

Don Alejandro Barahona López, secretario de la Obra Social de la Falange, que a la vez actuará como secretario de la Junta Provincial de Navidad de los Pobres.

Esta suscripción queda encabezada por mi autoridad con 10.000 pesetas.

Segovia, 4 de Noviembre de 1955.—El gobernador civil, Pascual Marín Pérez.

### En él piden queden sin efecto determinadas modificaciones en las ordenanzas municipales acordadas en la última sesión plenaria

El vicesecretario de Obras Sindicales, don Diego Martínez Ceylanos remite con ruego de publicación copia de un escrito que los 21 jefes de las Secciones Sociales de los Sindicatos han dirigido al Ayuntamiento de la ciudad, con motivo de los acuerdos relativos a modificación de las Ordenanzas municipales, adoptados en la última sesión plenaria de la Corporación. Con mucho gusto procedemos a su publicación, en cuanto viene a coincidir con la postura adoptada en los recientes comités de EL ADELANTADO, sobre dicho asunto, en defensa de los intereses de la ciudad.

El texto del escrito es el siguiente:

«Ilustrísimo señor: Los abajo firmantes, mayores de edad, trabajadores, vecinos de esta ciudad, y en concepto de presidentes de Secciones Sociales de los Sindicatos Provinciales de la C. N. S. de Segovia, en representación de más de cuatro mil familias de modestos trabajadores segovianos, a V. I. con el debido respeto, tienen el honor de exponer:

Que por la Prensa local del día 1.º de los corrientes hemos tenido noticia de la referencia que en ella se publica, sobre la sesión del Pleno de ese Excelentísimo Ayuntamiento de su digna presidencia, celebrado el día 31 de Octubre próximo pasado, y en la que, entre otros, se tomaron diversos acuerdos relativos a modificación de Ordenanzas Municipales.

Considerando quienes suscriben que afectan a la débil economía de las cuatro mil familias de trabajadores cuya representación ostentan—con bajo poder adquisitivo, según sabe todo el mundo—estiman los firmantes que es su obligación, efectuar las siguientes objeciones:

1. A la modificación de la Ordenanza de derechos y tasas.—Bajo esta denominación se incluye la de un nuevo impuesto de 0,20 pesetas en litro de aceite; 0,20 pesetas en kilo de arroz, y 0,10 pesetas en kilo de atroz.

Es evidente, que estos tres artículos son básicos en la alimentación de cualquier familia de trabajadores, y creen los firmantes que la aplicación de tal medida perturbará gravemente los presupuestos de los obreros, por lo que respetuosamente se atreven a rogar quede sin efecto.

2. Velocipedos.—Igualmente y con temor, vemos el aumento de la tasa de rodaje correspondiente a bicicletas, medio y aun herramienta de trabajo para un gran número de trabajadores que se dirigen desde el lugar de residencia a la empresa o centro de trabajo. Muchos productores tienen su residencia en los pueblos que circundando la capital constituyen el cinturón de ésta y desde allí, se dirigen cotidianamente a la empresa en la que trabajan, contribuyendo de esta manera al mayor auge y esplendor de la industria segoviana y por catecer de medios económicos suficientes para hacerlo en otro medio más rápido y confortable, han de trasladarse precisamente en bicicleta, y con el aumento de la tasa de rodaje aprobado por el Pleno de ese Ayuntamiento, no cabe duda que se verán afectados gravemente.

Asimismo proponemos que si es necesario se haga una clasificación por ese Ayuntamiento, entre los propietarios de velocipedos, aumentando la tasa de aquellos a quienes sirva como medio de recreo, pero manteniendo la tarifa hasta ahora vigente de los que la utilicen como herramienta de trabajo.

3. Aumento de la Ordenanza del servicio de Agua.—En la referencia de la Prensa dicha, se indica que en las tarifas de «Usos domésticos» los usuarios tendrán en lo sucesivo un mínimo de consumo de seis metros cúbicos, con tarifa de 10 pesetas mensuales; el exceso de este consumo se tarificará a dos pesetas metro cúbico. A este respecto, nos vemos obligados a poner en su conocimiento, la modesta capacidad económica de los consumidores, a quienes representamos y que con éste aumento en un elemento de primitísima necesidad, cual es el agua, no solamente como alimento, sino como medio indispensable de aseo e higiene, les originaría un grave problema.

Por ello y en este problema del agua, nos permitimos solicitar de V. I. se mantenga el mínimo de cinco metros cúbicos por usuario, que antes existía, y al anterior precio, y desde esta cantidad, que estimamos suficiente para las necesidades de una modesta familia, elevar el precio, ya que por encima de dicha cifra pudiera considerarse artículo de lujo.

Estamos seguros los presidentes de las Secciones Sociales de la buena intención de ese Excelentísimo Ayuntamiento, deseoso siempre de atender y mejorar cuantos servicios tiene encomendados, pero creemos honradamente que pueden hallarse otros medios o

## ANUNCIOS POR PALABRAS

SE NECESITA asistenta, todo el día. Informa: Gestoría Sancho, Colón, 5.

SE NECESITA sirvienta para Madrid. Informes, Café La Suiza.

NECESITO muchachas para Segovia y Madrid. Informes, Razón, Mesón de Cándido.

SE NECESITA sirvienta, Razón, Bar La Criolla.

SE NECESITA sirvienta, sepa guisar, para Madrid, matrimonio solo. Razón, Fernández Ladreda, 6, tercero.

SE NECESITA sirvienta, Razón, Restaurante El Abuelo.

SE NECESITA sirvienta, buenas cualidades, edad 40, 45 años, para señor solo. Informes, Avelino Yagüe, Martín Miguel.

SE NECESITA representante, con coche, especializado en cafés, bares y ultramarinos, que visite periódicamente la provincia. Escriban: «Representante». «Alas». Lealtad, 8, Santander.

POR AUSENCIA, se traspasa tienda ultramarinos, con vivienda, Mercado Viejo, 9, San Ildefonso.

SE TRASPASA taller de punto, con máquina y mercería. Razón, Ultralás, San Juan, 17.

ELECTRON, Radio, material eléctrico y fotográfico. Juan Bravo, 13, Segovia.

## Comunidad de Villa y Tierra de Pedraza

El día 10 de Noviembre tendrán lugar en la sede de esta entidad, sita en Pedraza, las subastas de maderas «Pinar de Navarria», y en las horas que a continuación se expresan:

Lote 4.º, a las 11 horas.

Lote 2.º, a las 12 horas.

Lote 6.º, a las 16 horas.

Lote 3.º, a las 17 horas.

Para mayores detalles, véanse los anuncios publicados en el «Boletín Oficial del Estado» números 289, 297 y 302.

Pedraza a 2 de Noviembre de 1955. El presidente

Incubaciones a particulares

Incubaciones Colmenares

Caballero...

antes de comprar su gabardina vea el amplio surtido de que disponemos.

Comandos Garbardineras 3 telas Gabardineras plástico en todos los tonos y medidas

Regalamos boletos de COMERCIOS REUNIDOS. 60.000 pesetas en premios! Primer sorteo: 25 de Noviembre

Juan Bravo, 9. T.º 27-44

Incubaciones a particulares

Incubaciones Colmenares

Caballero...

antes de comprar su gabardina vea el amplio surtido de que disponemos.

Comandos Garbardineras 3 telas Gabardineras plástico en todos los tonos y medidas

Regalamos boletos de COMERCIOS REUNIDOS. 60.000 pesetas en premios! Primer sorteo: 25 de Noviembre

Juan Bravo, 9. T.º 27-44

Incubaciones a particulares

## Cese de negocio: 31 diciembre 1955

### CASA ULPIANO (SUCURSAL)

REGALAMOS LOTERIA DE NAVIDAD DEL NUMERO

34.762

Para señora: Cinco pesetas de lotería por cada par de medias de cristal. Hay medias desde 30 pesetas hasta 72 pesetas.

Para caballero: Cinco pesetas de lotería en las compras de bufandas, camisas, calcetines de lana-fantasia e hilo.

Seguimos rebajando los precios de todas las existencias.

Aproveche la gran ocasión en géneros de punto para señora, caballero y niño.

Vea los escaparates de CASA ULPIANO (SUCURSAL)

ULTRALAS

## SONRIA, POR FAVOR

APRENSIVISIMO

Doctor, estoy muy preocupado. Mi mujer se ha caído de un quinto piso y está muy grave. ¿Es contagioso eso?

Perfumería Velasco, por cada cinco pesetas de compra, regala 25 céntimos de Lotería de Navidad.

Para esta noche: Juan Bravo, 31. Tel. 1628. José Zorrilla, 45. Tel. 1442. Para mañana: Cervantes, 27. Tel. 1465. Grupo 3.º Ramiro Ledesma. Tel. fono 2448.

## FARMACIAS DE GUARDIA

En verdes y tostados toda la escala de tonalidades desde el más fino y pálido lino o arena al botella o marrón en una completa variedad de calidades y precios.

Casa Fernán Cervantes, 21.

PARA ABRIGOS

Don

Grandes

Antoriz

ros.

line

Don

# Información Local

## EL AVILA Y LA G. SEGOVIANA jugarán mañana en El Peñascal

El encuentro promete ser muy interesante

Finaliza mañana la primera vuelta de la Fase de Ascenso, y en esta jornada corresponde enfrentarse al Avila y a la Gimnástica Segoviana en el campo de este último equipo. No está en buen momento el conjunto avilés, no debe ser ni sorpresivo, obteniendo, no debe ser ni sorpresivo, el que tan magnífica campaña ha desarrollado en la anterior temporada en la Fase Permanencia. Y confirma esta tendencia, el flojísimo partido que hizo frente al Zamora, en San Antonio, perdiendo por 2-0 y dando sensación de incapacidad para el triunfo, según la crónica publicada en el día de la ciudad vecina.

Este panorama tan contradictorio para los muchachos de San Antonio, nuestra esperanza firme en un triunfo segoviano creemos que está plenamente justificada, pues debe tenerse en cuenta que los azulgrana encuentran ahora en período de superación, como parece demostrarlo los dos últimos encuentros, por los que este partido de mañana ha de producirse en triunfo indiscutible de colores segovianos.

Sin embargo, precisamente echan mano de esa tan traída y llevada frase de «las cosas del fútbol», no queremos dejar de recordar en estas líneas que la aparente flojedad del Avila pudiera originar un exceso de confianza en las líneas gimnásticas, hasta el punto de llevarles, acaso, a caer que sufrir una sorpresa. Y no está muy lejos el ejemplo si tenemos presente que algo por el estilo le ocurrió a la Ponferradina con el equipo segoviano, al que esperaba encontrar mucho más bajo de juego y espíritu combativo. Sin embargo, la sorpresa estuvo a punto de surgir. Por ello, no hay que confiarse y se debe tomar como peligrosos a todos los contrarios, sean cualesquiera que fueren. Sin olvidar tampoco que, tanto el Avila como la Segoviana, cuando se han enfrentado han puesto el máximo empeño por salir airoso de la lucha.

Confiamos, pues, en el triunfo segoviano, pero hemos querido dejar constancia de nuestra advertencia porque, la verdad, nos disgustaría solememente que mañana surgiera una sorpresa en El Peñascal. Con la esperanza de que no ocurra así, acuosamos al campo.

Desde las diez de la mañana a la una de la tarde hemos estado intentando ponernos al habla por conferencia telefónica con el entrenador de la Segoviana, cosa que no hemos conseguido, por lo que no podemos dar nuestros lectores la alineación que mañana se presentará en El Peñascal, aunque es probable que reaparezca Herrera, si bien, como decimos, no podemos asegurarlo.

Nuestro domicilio de la G. Segoviana La Sociedad Deportiva Gimnástica Segoviana ha cambiado el domicilio del club, trasladándolo ahora a la plaza de Franco, en el café La

Suiza, donde ya viene funcionando desde hace unos días.

### FUTBOL AFICIONADO

Mañana dará comienzo en Chamberí el Campeonato Local de fútbol que organiza Educación y Descanso. Los partidos a jugar serán los siguientes: A las 9.30, San Lorenzo-Acueducto, y a las 11.30, León-Zorrilla.

Correspondiente al campeonato provincial que ha organizado el Frente de Juventudes, se ha jugado un encuentro entre el San Lorenzo y el Juventud, que terminó con la victoria del primer club citado por 4-1.

### BALONCESTO

El Imperio del Frente de Juventudes se enfrentará al Liceo Italiano

Mañana se juega en Segovia el primer partido del Campeonato Regional de la Federación Castellana.

El Imperio del Frente de Juventudes recibirá la visita del Liceo Italiano, equipo que en la temporada pasada jugó en primera categoría y que este año ha pasado voluntariamente a la segunda.

La expectación por presenciar este encuentro es enorme, pues a la categoría del equipo visitante, favorito del Campeonato, hay que añadir la valía del conjunto local, que se ha visto acrecentada con la moral que el brillante triunfo conseguido sobre el Boetticher, en Madrid, les ha proporcionado.

Para que la mañana sea completa, antes de este encuentro se celebrará otro de pelota a mano, de desafío entre las parejas formadas por José Luis Gil, José Martín y José Luis Lobo, Fructuoso Pérez.

Estos encuentros se celebrarán en el campo de deportes del Frente de Juventudes, dando comienzo el de pelota a las 11.30, y el de baloncesto, a las 12.30.

### XI CURSOS GENERALES DE PERFECCIONAMIENTO SANITARIO

Jefatura Provincial de Sanidad.—La Escuela Nacional de Sanidad anuncia los undécimos cursos generales de su «Obra de Perfeccionamiento Sanitario en España», que tendrá lugar en Madrid, Barcelona y Tenerife, durante los días 9 al 19 del próximo mes de Diciembre. El tema obligatorio, dictado por la Dirección General de Sanidad, versará sobre «Lucha clínico-sanitaria contra las enfermedades del aparato circulatorio».

Para la petición de becas que se adjudicarán a los médicos rurales dirigirán las instancias al jefe provincial de Sanidad hasta el día 1 de Diciembre. Los farmacéuticos y veterinarios se licitarán a la Secretaría General de la O. P. S. E. (Escuela Nacional de Sanidad, Ciudad Universitaria), hasta el día 9 de Diciembre.

## Reunión de la Junta Provincial Reguladora de Precios y Márgenes Comerciales

Precios que regirán en la semana del 6 al 12 de Noviembre

La Junta Provincial de Precios y Márgenes Comerciales celebró ayer su reunión semanal en la que se tomó el acuerdo de variar el precio de algunos artículos, por lo que en la semana del 6 al 12 de Noviembre regirán los precios que a continuación se detallan:

### CARNES

Vacuno mayor.—Carne de 1.ª, 26 pesetas kilo; de 2.ª, 18,00; de 3.ª, 10,00.

### LUGARTENENCIA PROVINCIAL DE LA GUARDIA DE FRANCO

Por la presente se invita a todos los afiliados de la Guardia de Franco de esta capital, para asistir a la conferencia que en el salón de actos de la excelentísima Diputación Provincial pronunciará don José María Castán Vázquez, sobre el tema «El honor y el derecho», el próximo lunes, día 7, a las ocho de la tarde.

### SEGOVIA RELIGIOSA

#### Congregación Mariana de Luises

Mañana, a las doce y cuarto, en el salón de las Congregaciones Marianas, celebrarán su retiro mensual los Luises, que estará a cargo del nuevo vice-director de la Congregación, reverendo don Anastasio Vallejo.

La misa de comunión general se celebrará en San Martín, a las nueve.

#### Archicofradía del Milagroso Niño Jesús de Praga

Mañana domingo, a las cinco, en la iglesia de Padres Carmelitas, cultos mensuales al Niño Jesús de Praga. A continuación de los cultos, rifa de numerosos juguetes.

#### En los Padres Misioneros

Las santas misas se tendrán a las horas acostumbradas. La misa de las doce se aplicará por los finados y familiares de los difuntos que reciben la Visita Domiciliaria del Corazón de María.

Por la tarde, los cultos a las siete. Se está haciendo la novena de ánimas en sufragio de las almas benditas del Purgatorio. Después del sermón se canta un responso solemne.

#### Venerable Congregación Sacerdotal

El funeral anual en sufragio de los congregantes fallecidos, que reglamentariamente debía celebrarse el lunes siguiente a la Conmemoración de los fieles difuntos, será el próximo martes, día 8, a las once de la mañana, en la iglesia de San Clemente, en que tuvo lugar la Catorceña.

Se ruega a todos los congregantes y demás sacerdotes asistan al mismo.

### REGISTRO CIVIL

#### Cinco nacimientos

Han sido hechas las siguientes inscripciones: Nacimientos: José Carlos Cabrejas Palomar, hijo de Isidro y de Juana; Félix Carlos Gómez Sacristán, hijo de Mariano y de Cándida; José Manuel de la Fuente de la Torre, hijo de Eugenio y María Concepción; Fuencisla Elvira Monjas García y Lucía Monjas García, hijas de Hilario y de Joaquina.

### EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer Presión atmosférica: 679,6 m/m. Temperatura máxima: 15,4°. Lluvia recogida: 2,5 litros por m². En la mañana de hoy Presión atmosférica: 670,9 m/m. Temperatura mínima: 9,9°.

### EXCMO. AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA

#### Convocatoria

Aprobado por el Excmo. Ayuntamiento el expediente de imposición de contribuciones especiales por razón de las obras de alcantarillado y abastecimiento de agua del barrio de San Lorenzo, y acordada la constitución de la Asociación Administrativa de Contribuyentes, que preceptúa el artículo 465 de la vigente Ley de Régimen Local, se hace público, para conocimiento de los interesados, que los mismos son citados por medio del presente anuncio a la reunión constitutiva de la Asamblea que nuevamente ha de celebrarse en estas Casas Consistoriales el próximo lunes, día 7, y hora de las siete y media de la tarde, para tratar del siguiente:

#### Orden del día

- 1.ª Designación de delegados. 2.ª Redacción de los Estatutos. Segovia, 5 de Noviembre de 1955. El alcalde, Jesús M.ª de Yraola.

### INCUBACIONES COLMENARES

Indiscutibles Teléfono 22-33

#### Vacuno menor.—Carne de 1.ª, libre; de 2.ª, 24; de 3.ª, 13.

Cordero lechal.—Clase única, 27 pesetas.

Lanar menor.—Paletilla, falda y pescuezo, 25,00; pierna y chuletas, 27,00.

Lanar mayor.—Paletilla, falda y pescuezo, 16,00; pierna y chuletas, 8,00. Cordero lechal, tajo único, 27 pesetas el kilo.

Ternera.—Extra y 1.ª, libre; 2.ª, 26 pesetas; 3.ª, 18.

Cerdo.—Cabeza entera y en redondo, 16,00; costillas con su carne, 22,00; costillas descargadas, 10,00; chuletas, 36,00; espinazo, 12,00; lengua, 20,00; lomo limpio y solomillo, 46,00; magro, 36,00; manteca en peña, 14,00; morcillas, 14,00; pestorejo, 17,00; pies y codillos con carne, 14,00; pies y codillos descarnados, 10,00; riñones, 20,00; salchichas, 29,00; sesos, unidad, 3,00; tocino fresco, 21,00.

#### Clasificación de las reses de ganado vacuno

Clase extra: solomillo y riñones.

Clase 1.ª: tapa, cadera, redondo, lomo, contra, babilla, aguja, espaldilla y pez.

Clase 2.ª: carne magra (morcillo, llana y bajada de pecho), brazuelo y morcillo.

Clase 3.ª: pescuezo, pecho, rabo y falda.

#### Clasificación de la ternera

Extra: riñones y solomillo.

1.ª: contra, tapa, cadera, babilla, espaldilla y lomo.

2.ª: morcillo y aletas.

3.ª: falda, pescuezo y rabo.

#### FRUTAS

Limonos, 6,60; plátanos, 11,00; higos verdes, 3,25; higos verdes cuello dama, 4,50; paraguayas, 6,50; peras, 7,50; uva albillo, 4,75; uva chelva, 5,20; uva negra, 3,25; sandía, 1,00; melones de Levante, 3,00; melones de la tierra, 1,00; manzanas 1.ª, 5,85; manzanas 2.ª, 3,75; naranjas corrientes, 3,00; naranjas Naval, 4,20.

#### PESCADOS

Agujas, 3,50 pesetas kilo; bacalao, 6,00; brecas, 7,50; boquerones, 6,50; caballa o verdal, 4,50; chicharro, 5,25; gallos, 16,00; palometa, 3,00; pancho, 5,00; pescadilla con tripa, 8,00; sardinas clase única, 8,50; voladores, 8,50; abadejos sin cabeza, 12,00; congrio abierto, 18,00; congrio cerrado, 10,00, y la cabeza al mismo precio; pescadilla ración, hasta 300 gramos, 13,50.

#### VERDURAS

Acelgas, 1,25; cebollas, 1,25; zanahoria fina, 2,50; judías verdes, 3,25; patatas, 1,35; tomates, 2,00; pepinos, 1,25; pimientos verdes, 1,25; pimientos encarnados, 2,50; remolacha, 3,00; repollo, 1,25; coliflor, recortada, 2,75; coliflor en piña, 5,50; berza, 0,75.

#### Los precios topes máximos

Los precios topes máximos marcados para los diferentes artículos tienen validez para Segovia y su provincia, pudiendo ser incrementados cuando los artículos, en vez de ser recibidos del lugar de origen, son retirados de los almacenes provinciales, con los gastos de transporte y los arbitrios legalmente establecidos en las localidades respectivas.

Es preciso hacer resaltar, para evitar confusiones, que se infringe lo decretado por la Junta Reguladora de Precios y Márgenes Comerciales, no sólo si se rebasan los precios topes que se señalan, sino que además, y téngase esto muy en cuenta, cuando sin sobrepasar los topes marcados se abusa del margen comercial acordado, vendiendo al precio tope artículos adquiridos en origen o almacén a un precio más bajo que el normal y que, sin llegar al tope, consiente la ganancia lícita a que todo industrial tiene derecho.

En todos los establecimientos donde se expendan huevos están obligados a tener huevos de calidad garantizada al precio igual o inferior a 21 pesetas la docena, con un peso mínimo de 42 a 43 gramos, y en caso de no poseer de esta clase, a cualquier persona que lo solicite se le suministrará de la clase y calidad superior existente.

Recuerda también la Junta que todos los industriales tienen obligación de tener los carteles a la vista del público y además, encima de cada uno de los artículos, los precios y calidad de los mismos.

#### CALIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS

«Su Majestad de los Mares del Sur» (2).

«La zapatilla de cristal» (2).

«Sería de día, coqueta de noche» (3).

#### LOTERIA PRO-CIEGOS

Sorteo del día 4.—Premiado con 125 pesetas, número 956. Premiado con 12,50 ptas. los terminados en 56.

## Novenario a Nuestra Señora de la Fuencisla, en Valladolid

### El capitán general, señor Esteban Infantes, nombrado presidente de honor de la Real Cofradía

La Real Cofradía de Nuestra Señora de la Fuencisla, constituida por los segovianos residentes en Valladolid, celebrará un solemne novenario en honor de la excelsa Patrona de Segovia y de su Comunidad y Tierra, que comenzará hoy, día 5, para terminar el 13.

Los cultos, que se celebrarán en la iglesia de San Felipe Neri, se desarrollarán con arreglo al siguiente programa: Por la mañana, a las nueve, misa, rezándose la novena. Por la tarde, a las ocho, exposición, rosario, sermón, motetes, bendición y reserva, cantándose la salve popular y el himno de Nuestra Señora de la Fuencisla.

El día 13, último de la novena, por la mañana, a las nueve, misa de comunión general y a las once y media, misa solemne con panegírico.

Los sermones estarán a cargo del reverendo señor licenciado don José Luis Martín Descalzo.

El mismo día 13, por la mañana, le será impuesta por el arzobispo, excelentísimo y reverendísimo señor doctor García Goldóraz, la medalla de presidente de honor al capitán general de la séptima región, excelentísimo señor don Emilio Esteban Infantes.

Fuerzas de Artillería del 26 Regimiento darán escolta de honor a la Santísima Virgen.

## Servicio Militar de Construcción

### ZONA DE MADRID CONCURSO

Se anuncia para la instalación de calefacción en el internado de la Academia de Artillería, de Segovia. Los planos, pliegos de condiciones y modelo de proposición, se encuentran a disposición de los interesados en las oficinas de la Zona de Madrid, calle del Marqués de Cubas, 21, piso primero, todos los días laborables, de 10 a 12 y de 17 a 19.

El plazo de presentación de pliegos termina el día 15 de los corrientes, a las doce horas.

Madrid, 5 de Noviembre de 1955.—El teniente coronel jefe de la Zona.

## Motorista...

Usted compró la moto para que le prestara servicio en todo tiempo.

El agua no debe ser un obstáculo

Disponemos de trajes especiales de plástico que impiden totalmente el paso del aire y del agua. Tienen una amplia capucha independiente y ffjese bien, tiene el aspecto de un traje corriente, lo que le permite llevarlo en población.

El precio del traje completo es inferior al de una canadiense

## ALMACENES La Dalia

Regalamos boletos de COMERCIOS REUNIDOS. ¡60.000 pesetas en premios! Primer sorteo: 25 de Noviembre

Races

Para el aperitivo...

## FINO CANDIDO

de las famosas bodegas del Representante Sr. Gil: Teléfono 22-66

Races

## PRODUCTOS DE BELLEZA Antoine

DE PARIS ofrece a las señoras su consultorio gratuito a cargo de la especialista diplomada Mlle. Jeanine, quien les dará los consejos útiles para el mejor cuidado de su cutis y maquillaje los días 7 y 8 del presente mes de Noviembre, en

PERFUMERIA VELASCO. Isabel la Católica, 2.

## AGRICULTOR SEGOVIANO

Si modernizas el método de tu trabajo, obtendrás más y mejores rendimientos con mucho menos esfuerzo.

### ABONADORAS - SEMBRADORAS DESGRANADORAS DE MAIZ

Tractores, remolques, arados y toda clase de aperos de labranza para sangre y motor

### MAQUINARIA AGRICOLA

## Román Sacristán

San Francisco, 23 Teléfono 2347 Segovia

Races

## Cartelera de Espectáculos

### CINE CERVANTES

DOMINGO, A LAS 4, 7, 30 Y 11 GRANDIOSO PROGRAMA DOBLE EN TECNICOLOR

#### Seria de día, coqueta de noche

Por Loretta Young y Joseph Cotten. Antes de casarse asegúrese de que su novia no es sonámbula. Gran éxito cómico.

#### Su Majestad de los Mares del Sur

Por Joan Rice y Burt Lancaster. Una trepidante aventura en los mares del Sur.—Autorizadas para mayores

Ultras

### CINE LAS SIRENAS

DOMINGO, 4,30, 7,30 y 11 Séptimo y último día de un rebosante espectáculo en technicolor

#### La zapatilla de cristal

Por la encantadora LESLIE CARON, en el papel de Cenicienta.

Tolerada.—Dibujo en color: PLUTO Y EL ARMADILLO

¡ATENCIÓN NIÑOS!: Domingo, a las 4,30, grandiosa función infantil con regalos de globos sorpresa a todos los niños.

PUBLICIDAD ULTRALAS

### Cine VICTORIA

Domingo: 4, 7 y 11 Grandioso programa doble en technicolor

Autorizado para todos los públicos

Races

### DKW

Camionetas ligeras 750 Kg. 7 H. P.

Agencia: Auto-Industrias Martín

Azoguejo, 7

Races

Races

### Otro navegante solitario que recorre los puertos españoles

Viaja en compañía de un gato y un loro y piensa escribir un libro con sus impresiones

Rota (Cádiz), 4.—El escritor Walter William Phelps, que proyecta recorrer en el yate a vela "Sylla", de su propiedad, todos los puertos españoles, en viaje de turismo, para escribir un libro con sus impresiones, ha llegado, en obligada escala, pues al quedarse dormido, agotado por una travesía de vientos y lluvias, varó en la playa de la Costilla.

Es joven, de nacionalidad norteamericana, reside en Inglaterra y viaja sin más compañía que un loro y un bonito gato. Ha realizado otras rutas, incluso por América, aunque en compañía de su esposa. En la misma embarcación. Procedía del puerto de Camariñas (Galicia) y se dirigía a Cádiz, donde piensa permanecer unos meses. Le fueron prestados auxilios por la autoridad de Marina, sacándole a flote la embarcación, que es moderna y muy confortable, con buen camarote, biblioteca y servicios.—Cifra.

### Esperanza, S. A.

Junta general ordinaria de accionistas

El Consejo de Administración de la Sociedad, en cumplimiento de lo que disponen los Estatutos sociales, y en armonía con la Ley, ha acordado convocar Junta general ordinaria de accionistas, que se celebrará en su domicilio social de San Ildefonso (Segovia), el día 28 de Noviembre 1955, a las 12 horas, en primera convocatoria, y, si procediere, en segunda convocatoria, el día 29, en el mismo lugar y hora, con el siguiente

#### ORDEN DEL DIA

- 1.º Examen y aprobación, en su caso, de la Memoria, Balance, Cuenta de pérdidas y ganancias y Distribución de beneficios, así como de la gestión del Consejo en el ejercicio 1954/55.
- 2.º Nominación de consejeros.
- 3.º Deliberar y tomar acuerdo sobre el contenido del art. 33 de los Estatutos, en relación con el ejercicio 1955/56.
- 4.º Nominación de accionistas censores de cuentas para el ejercicio 1955/56.

El Balance, la Cuenta de Pérdidas y Ganancias, la propuesta de distribución de beneficios, la Memoria y el informe de los censores de cuentas, estarán a disposición de los señores accionistas, para su examen, en el domicilio social, durante los quince días anteriores a la celebración de la Junta. San Ildefonso, 31 de Octubre de 1955.—El secretario del Consejo de Administración.

Si usted nos visita, nos confiara sus incubaciones  
**INCUBACIONES COLMENARES**  
Luz

**INGLES-FRANCO-ALEMAN**  
LITERATURA INGLESA  
LITERATURA FRANCESA  
POR EL SONIDO Y LA IMAGEN  
CURSOS FONOBILINGÜES  
*Polyglophone*  
CON DISCOS (normal y microsuro) SIN DISCOS  
Regalamos tocadiscos miniatura

**RADIO** Televisión - Cine sonoro  
**COMERCIO** Contabilidad - Tributación - Cálculo mercantil - Taquígrafía - Mecanografía - Redacción  
**CULTURA** Ortografía-Lingüística  
**CORTE** Curso de Corte y Confección FEMINA  
**DEPORTE** Fútbol - Judo - Jiu Jitsu  
Aprenda lo que ignora

CORTE O COPIE ESTE CUPON

D. señas

SOLICITA INFORMACION GRATIS sobre el curso o cursos siguientes. REMITASE A:  
**CCC - T-85 - SAN SEBASTIAN**

### Real Madrid-Partisan de Belgrado para los cuartos de final de la Copa europea

▲ Timoner batió el record mundial del kilómetro con salida lanzada

Bruselas, 4.—En el domicilio social de la Federación Belga de Fútbol se reunió el Comité de Urgencia de la Federación de Asociaciones Europeas de Fútbol para proceder al sorteo correspondiente a los cuartos de final de la copa de Europa.

En primer lugar, el delegado del equipo campeón de Suecia, Djurgarden, de Estocolmo, solicitó de la Unión Europea autorización para enfrentarse con el Real Madrid en París y en la capital de España.

Don Santiago Bernabéu, representante del Real Madrid, dió su conformidad, y la Unión Europea volvió a reunirse para estudiar el caso.

Al terminar, los representantes de dicha Unión manifestaron que tenían que pedir la opinión de los demás Clubs, y los representantes de los equipos francés e italiano se negaron a admitirlo, por lo que fué preciso efectuar el sorteo.

El resultado fué el siguiente: Hibernian, de Glasgow, campeón de Escocia, contra Djurgarden, de Estocolmo, campeón de Suecia.

Real Madrid, campeón de España, contra Partisan, de Belgrado, campeón de Yugoslavia.

Rapid, de Viena, campeón de Austria, contra el vencedor de la eliminatoria Milán-Saabruken, que se celebrará el día 23 del corriente.

Reims, campeón de Francia, contra Voros Lobogo, campeón de Hungría.

Después de celebrado el sorteo de los cuartos de final de la Copa de Europa, el presidente del Real Madrid, Santiago Bernabéu, desmintió vehementemente toda argumentación de que España pondría objeciones a la celebración de un partido con el Partisan, de Belgrado.

Santiago Bernabéu manifestó: «La Directiva del Real Madrid C. de F. y la Federación Española de Fútbol, en pleno, aceptarán, sin la menor som-

bra de duda, los resultados del sorteo de hoy.»

El presidente del Real Madrid añadió: «El deporte y la política son dos cosas absolutamente distintas. Los deportistas no deben hacerse eco de posibles divergencias en los puntos de vista políticos de sus países, aunque sean de naturaleza ideológica.»

Timoner batió el record mundial del kilómetro con salida lanzada

Milán, 4.—En el curso de la reunión organizada ayer tarde en el velódromo Vigorelli, el «stayer» italiano Martino ha establecido la mejor marca mundial sobre un kilómetro, con salida lanzada, tras gruesa moto, en 38 segundos 1/5, a la media de 92,240 kilómetros.

La antigua marca la poseían Frosio y Lemoine, en 38 s. 3/5.

Anteriormente sobre esta misma pista, el campeón del mundo, el español Timoner, había efectuado una tentativa contra este record y consiguió el tiempo de 38 s. 2/5, con una media de 93,750, logrando, por lo tanto, batiarle igualmente.

### Plan secreto de Hammarskjold para terminar con el conflicto judío-egipcio

Nueva York, 4.—El jefe de la Comisión de tregua de las Naciones Unidas en Palestina, general Burns, ha salido con dirección a Oriente Medio, vía Londres; se espera que se detenga un día en la capital británica. Es portador de un plan secreto del secretario general de las Naciones Unidas para conseguir un nuevo «alto el fuego» entre árabes y judíos, Dag Hammarskjold somete a Egipto e Israel ciertas propuestas para terminar el conflicto.—Efe.

### AVIONES RUSOS PARA EGIPTO

Washington, 4 (4 t.).—Los comunistas han comenzado a abastecer a Egipto de aviones de caza a reacción y de bombarderos ligeros, superiores a los que posee Israel, según dicen hoy fuentes del Gobierno norteamericano, que añaden que estos envíos aéreos a Egipto podrían hacer inclinar la balanza del poder militar hacia el lado de los Estados árabes y en perjuicio de Israel.—Efe.

### GUIA MEDICA ODONTOLOGOS Y CLINICAS

**M. HERRERO MARTIN**  
Especialista en niños. Rayos X  
Consulta de 12 a 1 y de 4 a 6  
Plaza del Corpus, 7, pral., B  
Teléfono 1847. Segovia

**F. MAROTO GRANDE**  
Garganta, nariz y oídos  
Consulta de 10 a 11 y de 4 a 6  
Ochoa Ondátegui, 6, 2.º, B.—Segovia  
Telfs: Clínica, 2508; Domicilio, 2244

**EUGENIO MANZANARES**  
Cirujano  
Cirugía general. Huesos. Articulaciones. Rayos X  
Consulta diaria de 1 a 2 y de 3 a 5  
Segovia. Plaza Díaz Sanz, 1. Tl. 1381

**JOSE M.ª VINUESA**  
Odontólogo. Rayos X  
Consulta diaria de 11 a 2 y de 5 a 7  
Corpus, 7. Tel. 1439

**J. MARTIN GUTIERREZ**  
Odontólogo  
Consulta, de diez a una y media. Por las tardes solamente con hora  
Teléfono 1829

**TOMAS ALONSO**  
Aparato digestivo. Rayos X  
Consulta: lunes y jueves, de diez a dos y de tres y media a seis  
Avenida Fernández Ladreda, 6, 2.º  
Segovia

**JESUS H. CANO**  
Médico-oculista  
Ex interno del Hospital de San Carlos y del Hospital Provincial de Madrid por oposición  
Consulta: de 11 a 1 y de 4 a 6  
Avl. Fernández Ladreda, 6. Segovia.  
Teléfono 2713

**CICLOPE RADIO**  
Compite en precios y calidades.  
Valdevilla, 29

**ALBERTO MADRIGAL CALDERON**  
Cirujía general, Ginecología y partos  
Cirujano diplomado del Hospital Militar  
Consulta de doce y media a dos y de cuatro a seis  
Cervantes, 2, 1.º. Teléfono 1584

**N. ALCALAYA OVEJERO**  
Médico dentista  
Reanuda su consulta diaria de 11 a 2 y de 4 a 7  
Juan Bravo, número 2  
(Edificio del Banco Castellano)  
Segovia. Teléfono 2009

**DR. F. PEREZ GALLARDO**  
Puericultor del Estado y de la Beneficencia Provincial  
Especialista de niños. Rayos X  
Consulta diaria, de 12 a 2  
Plaza de San Martín, 4.—Tel. 1664

**LUIS F. JARDON**  
Pulmón y corazón. Rayos X  
Director por oposición del Dispensario Antituberculoso  
Consulta todos los días de 11 a 1  
San Clemente, 7

**PAULO GIL MUÑOZ**  
Aparato digestivo. Rayos X  
Horas de consulta: de 12 a 2  
Plaza de la Merced, 5. Teléfono 1808

**SAMUEL BORREGON**  
Aparato digestivo. Rayos X  
Consulta diaria  
San Francisco, 36, 2.º. Segovia  
Teléfono 1324

**D. VIDAECHEA**  
Médico-oculista  
del Hospital, Oftalmólogo del Estado por oposición  
Colón, 1  
Consulta diaria: 12 a 2 y 5 a 6  
Telfs: Clínica, 2049. Domicilio, 1302

**MAQUINAS DE COSER**  
**Wertheim**  
Auto-Industrias Martín  
Azoguejo, 7 (edificio Columba)

Races

Por 4'50 ptes. al día  
PUÉDESE V.D. ADQUIRIR UN MARAVILLOSO RELOJ AUTOMÁTICO ROTVAL  
SOLICITE CATALOGO GRATUITO  
ROTVAL-APART. 678-Madrid  
SE NECESITAN AGENTES EXCLUSIVOS

**VIDES AMERICANAS**  
Parras de uvas de mesa  
ARBOLES FRUTALES,  
FORESTALES Y DE ADORNO

Solicite catálogo ilustrado a  
**VIVEROS PROVEDO**  
Logroño

No se devuelven los originales ni se mantiene correspondencia sobre los no solicitados

### La Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia,

se complace en comunicar a los segovianos, que han quedado abiertas al público sus Oficinas en

### AGUILAFUENTE y TUREGANO

Para conmemorar tan fausto acontecimiento y para estimular la Virtud del Ahorro, toda Libreta de Ahorro que se abra en dichas oficinas, hasta el día 30 del corriente Noviembre, llevará una imposición inicial y gratuita de diez pesetas  
La Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia, aprovecha esta feliz ocasión para agradecer a los segovianos la colaboración que le prestan en sus Oficinas de CANTALEJO, CUELLAR, PRADENA, RIAZA y SEGOVIA.

### Vuelca un camión en Plasencia y perecen dos de sus ocupantes

Otras cinco personas resultaron heridas

Plasencia (Cáceres), 4.—Un camión cargado de ladrillos, cerdo y pesca, que conducía Prudencio Conde Gómez, volcó en el kilómetro 6 de la carretera de Plasencia a Barco de Avila. Ocurrió el accidente al desviarse algo a la derecha para dar paso a un coche de línea.

El camión rodó por una pendiente después de haber volcado. En el accidente resultaron muertos Wenceslao Martín, de 60 años, y Víctor Rodríguez, de 40, naturales de Cabezuela, y casados, el primero con seis hijos, y el segundo con cuatro; heridos graves, Eladio Torres Castaño e Isidoro Fernández, y menos graves otros cinco, todos los cuales viajaban en el camión y fueron trasladados a Plasencia.

### Pruebas atómicas de seguridad, en Nevada

Las Vegas (Nevada), 4.—La comisión de energía atómica dice que se ha realizado la «segunda prueba de seguridad», para determinar si los aparatos nucleares pueden estallar por accidente. «Se hizo detener—dice la comisión—una carga explosiva de pequeña fuerza, y la prueba no ha creado problema radiológico alguno».

A pesar de lo enigmático de la declaración, los observadores de pruebas anteriores, la interpretan en el sentido de que no ha sido posible conseguir la explosión de un dispositivo atómico sin el mecanismo de «disparador» o «gatillo».—Efe.

### SEPAVA perder el tiempo

ADIVINANZA  
Número 699:  
Si lo haces, tienes que hacerlo  
y si no lo haces, te lo hallas hecho.  
(Solución a la núm. 698: La culebra.)

**CRUCIGRAMA 1.274. Por Mirospia**

1	2	3	4	5	6	7	8	9
1		*						
2								
3								
4								
5								
6								
7								
8								
9								
10								

**HORIZONTALES:** 1. Ave de rapina que usó antiguamente en cetrería. Sacerdote budista del Tibet.—2. Yunque de platero. Plural de letra.—3. (Al revés) Cualquiera prenda de abrigo. Ciudad venezolana, capital del Estado de Falcón.—4. Afeitado.—5. Interjección. 6. Término, finalizo.—7. Oficio.—8. Perverso. Hablas con Dios.—9. Adverbio. (Al revés) Composición poética.—10. Nombre de mujer. (Al revés) Aislado.

**VERTICALES:** 1. (Al revés) Juego de muchachos. Extensión de agua.—2. Zanjas de las trincheras. Variante de un nombre de var m.—3. Animales plantigrados. Enseñadas.—4. Dices del individuo de un pueblo de raza eslava que habita en la región montañosa de los Cárpatos.—5. Pasa rozando levemente un cuerpo con otro.—6. Polo negativo de una batería eléctrica.—7. Moteje. Novillo.—8. Pez acantopterigio. Instrumento agrícola.—9. Tuesto. Fieras.

**Solución al crucigrama núm. 1.273**  
**HORIZONTALES:** 1. Coto. Arán. 2. Ama. Aja.—3. Mito. Amos.—4. Atacados.—5. Alud.—6. asal.—7. Adosados.—8. Esos. Romo.—9. Lar. Ras.—10. Eras. Laso.

**VERTICALES:** 1. Cama. Ele.—2. Omíto. Asar.—3. Tata. Adora.—4. Ocasos.—5. Alas.—6. Adular.—7. ramo. D. Dora.—8. Ajos. Tomás.—9. na. Sozo.

**NIÑADA**  
La niña Niñita había empezado a reflexionar sobre la utilidad de las cosas. Dijo un día:  
—Tu sabes, papá, yo creo que la luna vale mucho más que el sol.  
—Por qué dices tú eso?  
—Porque el sol alumbraba de día, cuando no hace falta. Y la luna alumbraba de noche, cuando todo está a oscuras.

### Motocista muerto

Barcelona, 4.—En el Hospital falleció Enrique Torres Sanjaume, de 39 años, que ingresó en estado de coma a consecuencia de un accidente de motocicleta ocurrido en la vía de José Antonio, cuando se unió con su esposa, que también resultó herida.

Con heridas graves, causadas por el choque de la moto que conducía en la clínica La Alianza, García Grandó, de 45 años, en el lugar del accidente.—Cifra.

### Accidentes en dos minas de León

León, 4.—En la mina denominada «La Próspera», situada en el término de Torneo del Sil, se desprendió un bloque de roca, que falleció un obrero.

Un desprendimiento de tierra registró también en la mina de Matallana de Torio, donde se sepultó al obrero de 17 años Pérez Rodríguez, vecino de Palencia, que se cayó desde un andamio en su auxilio sus compañeros, cuando le extrañó la Cifra.

Joven muerto en accidente de tráfico  
Santa Cruz de Tenerife, 4.—En la fábrica Papelera Canaria, el joven de quince años, Domingo Expósito, natural de Tenerife, que manipulaba una máquina de cortar papel, resultó alcanzado por una máquina, sufriendo tan graves heridas que falleció en una clínica de cadáver.—Cifra.

Atropellada y muerta por automóvil  
Palamós (Gerona), 4.—Ana Lorente Navarro, de 52 años, que dirigía a pie por la carretera a un pescador, fué atropellada por un camión de matrícula francesa en la vía a Palamós.

Trasladada con toda urgencia al hospital, falleció a las pocas horas.—Cifra.

### Herido al volcar el coche

Figueras, 4.—Con heridas de poca gravedad resultó don José Vehi, como consecuencia de un accidente de tráfico que conduca, en la carretera general de Madrid a La Hoya, un lugar próximo a Figueras.—Cifra.

### Obrero muerto en el desprendimiento de tierras

Orense, 4.—En Ribadavia, donde trabajaba en los terrenos del Instituto Laboral el obrero Manuel Vázquez Belló, de 50 años, sufrió un desprendimiento de tierras que lo sepultó. Fueron inútiles los esfuerzos de sus compañeros para traerle con vida.—Cifra.

**FABRICAS SUIZAS REUNIDAS**  
Contado  
50 Ptas. al mes  
Plazos  
SOLICITE CATALOGO GRATUITO

### AYUNTAMIENTO DE ALDEA REAL

Subasta de maderas  
El «Boletín Oficial» de la provincia número 123, de fecha 14 de Octubre de 1955, publica el anuncio de subasta de 200 pinos del monte propio «La Ceguilla», que ha de tener lugar el día 11 del corriente mes de Noviembre.

Aldea Real, 3 de Noviembre de 1955.  
El alcalde, Avetino Herrero

### Tarifa de suscripción EL ADELANTADO

En Segovia ..... 18,00 mes  
En la provincia..... 54,00 trimestre  
Fuera de Segovia no se admiten suscripciones por menos de un trimestre.

**MARBA**

- Ancora 15 rubís
- Fondo acero inoxidable
- Chapado oro garantizado

Concesionario exclusivo:  
**CASA BAYON**  
Cervantes, 1 - Tno. 1647  
VENTA AL CONTADO Y PLAZOS

**hispano olivetti**  
PRESENTA: Calculadora eléctrica Divisuma. Sumadora eléctrica electrosoma. Sumadora a mano Restysuma. M. Portátil Pluma 22. M. de semioficina 46 en 6 modelos diferentes. 5 carros en M. de oficina con 13 modelos diferentes. Los productos Hispano Olivetti son de primera categoría. Su garantía es efectiva. Repuestos de todos y talleres mecánicos propios. Hispano Olivetti concesionario exclusivo para esta provincia: ALBERTO GONZALEZ. San Francisco, 23. Tel. 1292.

**JESUS HORCAJO**  
Fernández Ladreda, 7. Teléfono 18-48.

**MOTORES DE TODAS CLASES**  
SOLDADURA ELECTRICA Y AUTOGENA  
MAQUINAS PARA TRABAJAR LA MADERA



# Agricultura y Ganadería

## DENTRO DE LA PARALIZACION, EL MERCADO DE SEGOVIA estuvo un poco más animado

Se cotizó la cebada a 81 pesetas y las algarrobas a 28-29 duros

Sin que se produjeran novedades de importancia, se celebró el mercado semanal de piensos en Segovia, a no ser que se tenga por novedad el haberse observado una cierta fluidez, y es que en el habitual panorama de casi absoluto colapso y paralización, el más ligero aire de actividad resalta de manera extraordinaria.

Esta ligera reacción a que nos venimos refiriendo se debió a las operaciones realizadas en cierta cuantía, como es costumbre en este tiempo, por los criadores de ganado de cerda.

## El mercado nacional

La situación en el mercado de los piensos ha sido durante la semana pasada la misma que en las precedentes, aunque quizá pudiésemos registrar algún grado de aumento en la paralización a causa de la mejoría general que han experimentado los pastos, y de las muchas posibilidades que hoy existen de que Andalucía y Extremadura disfruten de una otoñada tardía, con lo cual se eliminarán las porciones de pienso que últimamente

animación del mercado. El jueves se cotizó la fanega a 81 pesetas. En punto a leguminosas, las algarrobas siguieron poco más o menos, como hasta ahora; se operó un poquito, pagándose a 28-29 duros. Los yeros no se cotizan hasta el momento.

venían suministrándose al ganado lanar por falta de hierba. En Talavera de la Reina los precios son: para cebada, 2,50; avena, 2,10; algarrobas, 2,30; salvados, 2,00; y paja paja, a 0,25, todo por kilo. Se sostiene en Valencia la abundante demanda de maíz, pero la posesión no se precipita a vender. En punto de producción, el híbrido americano amarillo se paga a 2,60-2,65 pesetas el kilo.

## Importación de maíz

Han sido hechos públicos los resultados de los concursos celebrados el día 21 de Octubre último para la adquisición de maíz norteamericano con destino a las islas Canarias. La realización de esos concursos se ha fallado del siguiente modo: para embarcar en Diciembre, 7.500 toneladas, al precio

de 52,11 dólares tonelada métrica, incluido saqueo para la buena estiba. Para embarque en Enero, 75.000 toneladas, al precio de 52,55 dólares, y para embarque en Febrero o Marzo, 15.000 toneladas, al precio de 53,118 la tonelada. Todas esas partidas proceden de la cosecha de 1955.

## EL TIEMPO Y LOS CAMPOS

Todas las regiones puestas a punto por los temporales de lluvia

Súbitamente cambió el estado del tiempo. Las borrascas atlánticas consiguieron por fin alcanzar la península y, día tras día, han descargado copiosas lluvias, en forma de tromba en unas partes, y acompañadas de vendaval devastador en otras. De esto último queda doloroso testimonio en varias comarcas andaluzas y especialmente en la ciudad de Málaga, donde el estrago adquirió proporciones de calamidad pública.

Todas las regiones han sido puestas a punto por lo que se refiere a la necesidad de agua que el campo sentía, y hasta es probable que las provincias cantábricas, hace un mes batidas por la sequía, consideren excesivas las precipitaciones que desde hace varias semanas vienen soporcionando. Por fortuna estos temporales se producen en ideales condiciones de temperatura, de manera que resultan altamente beneficiosos en todos los sentidos, empezando por la semilla, que ahora cae en tierra propicia.

No desdenemos la importancia de las borrascas para la producción hidroeléctrica, pues aunque ésta continúa siendo mejor que otros años para la misma época, existía la posibilidad de que al cabo de unas semanas, si no se incrementaban las reservas de agua de los embalses, hubiese que proceder a imponer restricciones eléctricas. Este peligro parece ahuyentado ya definitivamente por este año.

## De interés para ganaderos

En Extremadura se arriendan 250 hectáreas de excelentes pastos. Razón: Juan Bojo Paulin. Ancánara (Cáceres).

## Mejoría en el cultivo remolachero

Es probable que la zafra rebase la cifra de 300.000 toneladas de azúcar

Se nos ha despedido el mes de Octubre dejando con sus lluvias muy beneficiada a la remolacha, que ha entrado en su ciclo final en condiciones óptimas de ambiente y de suelo. En ese período, el estado de la tierra y del clima son a la remolacha lo que a las gramíneas en trazo de granazón. En uno y otro caso los resultados definitivos de la cosecha sufren alteración, en más o en menos. Y por lo que a la raíz dulce se refiere, las impresiones de hoy son bastante lisonjeras. Naturalmente estamos refiriéndonos al cultivo de las provincias centrales y nórdicas, porque en las meridionales terminó el mes pasado la recogida.

Teniendo en cuenta los resultados obtenidos en el Mediodía y la recuperación de la planta que se espera en el resto del país, nos parece que la zafra de azúcar de este año podrá rebasarse la cifra de trescientas mil toneladas, a pesar del fracaso ocasionado por la sequía en las provincias caneladas.

SITUACION GENERAL. Para llegar a esta conclusión consideramos que la sequía estival no afectó, o afectó en pequeña escala a la producción de Andalucía porque

## Están cubiertas las necesidades de consumo de trigo en España

318 silos y graneros capaces de almacenar 60.980 vagones de dicho cereal

Importantes auxilios prestados por el Servicio Nacional a los agricultores

## Declaraciones del delegado nacional del Servicio del Trigo

Por considerarlo de interés, reproducimos a continuación las siguientes declaraciones del delegado nacional del Servicio del Trigo, don Miguel Cavero, que han sido publicadas en la revista "Cereales", en su número correspondiente al mes de Noviembre:

En el momento en que, terminada la recolección, llega el del balance general, para deducir, en relación con el pasado, las perspectivas que nos ofrece el porvenir triguero de España, hemos estimado oportuno conocer la opinión autorizada de don Miguel Cavero, delegado nacional del Servicio Nacional del Trigo, quien, por función de su cargo, está en la posesión de datos precisos y preciosos. El señor Cavero se ha prestado amablemente al diálogo y ha contestado así a nuestras preguntas:

¿Cuál ha sido el ritmo de las compras de trigo por el Servicio Nacional del Trigo, en las últimas campañas?

—El ritmo de compras de trigo—nos contesta—realizadas por el S. N. T., con destino al abastecimiento público, ha tenido durante los últimos años un señalado aumento que refleja claramente los siguientes tantos por ciento de adquisiciones, referidos a las distintas cosechas.

Campaña 1948-49: el 23,56 por 100 de la producción nacional.

Campaña 1950-51: el 45,04 por 100 de la producción nacional.

Campaña 1952-53: el 45,04 por 100 de la producción nacional.

Campaña 1954-55: el 64,95 por 100 de la producción nacional.

Las cantidades absolutas de trigo adquiridas por el Servicio variaron, durante el mismo período, en forma general, progresiva y ascendente: 7.623.000 quintales métricos en 1948-1949, y, máximo de compras desde la creación del S. N. T., durante la campaña 1954-55, con 31.200.000 de quintales.

Es más significativo el aumento considerable de compras de la última campaña si se tiene en cuenta que, atendidas sin limitación las necesidades de consumo, las reservas disponibles en almacenes del Servicio, al iniciarse el 1.º de Junio la campaña actual, se elevaban a once millones y medio de quintales de trigo, cantidad muy superior a las compras anuales que venía realizando el S. N. T. durante el período 1948 a 1950.

¿Cómo se resuelve este problema?

—El difícil problema, de posibles repercusiones nacionales, que planteó durante la pasada campaña la adquisición de nada menos que 31 millones de quintales de trigo, y el que hubiese podido presentarse este año ante la circunstancia de unos locales con su capacidad de almacenamiento cubierta en gran parte al iniciarse la nueva recogida, se ha resuelto favorablemente con la adopción de oportunas medidas que se refieren, entre otras, a los siguientes extremos:

Almacenes en 1.500 localidades

—Elevación, por nuevos arrendamientos y ampliaciones, del número de almacenes destinados a la recepción de trigos: son más de 750 los que funcionan en la actualidad, con 700 subalmacenes anejos, es decir, y en conjunto, 1.500 localidades y lugares donde el agricultor puede entregar su cosecha.

51 silos y tres graneros nuevos

—Ritmo acelerado en la realización del Plan General de la Red Nacional de Silos y Graneros. Durante la campaña pasada entraron en servicio 51 silos y tres graneros, que, en conjunto, supusieron un aumento en la capacidad de almacenamiento disponible de más de un millón de quintales métricos. El coste total de estas obras de nueva planta rebasa los 200 millones de pesetas, y representa dos veces y media las asignaciones que, como promedio, se destinaron para el mismo fin durante años anteriores.

Con estos recientes silos la capacidad de almacenamiento útil en los locales construidos durante los últimos

años por el S. N. T., excede ya de tres millones de quintales métricos.

La Red de Silos y Graneros constará de 134 edificios

Entre silos y graneros, el S. N. T. cuenta con 134 edificios, con una capacidad total de almacenamiento para 25.180 vagones de grano.

Componen la Red Nacional 84 silos, capaces para 20.450 vagones y 50 graneros capaces para 4.730 vagones.

Tiene también la Red en montaje, 20 silos de una capacidad total de 4.470 vagones, y en construcción 79 silos, por una capacidad de 23.840 vagones y 85 almacenes, por 7.490 vagones.

Una vez en funcionamiento los que están en montaje y los que se hallan en construcción, junto con los que prestan en servicio, la Red dispondrá de 318 edificios, capaces para almacenar 60.980 vagones de grano, o sea 183 silos, para 48.760 vagones y 135 graneros, para 12.220 vagones.

Rapidez administrativa

—Mayor agilidad en todos los trámites administrativos: contratos en depósito de trigos que quedan en poder de los agricultores; recepción en almacenes de fábricas de harinas puestas a disposición del Servicio; gestión de operaciones bancarias, remisión de informes, etc., así como en las asignaciones, transporte y distribución de productos.

Y colaboración estrecha con los organismos para el abastecimiento nacional y con los industriales y entidades harineras.

No hay dificultades para la salida de los trigos

¿Qué resultados se han obtenido?

—Los resultados obtenidos mediante esta activa labor son bien patentes: Los once millones y medio de quintales de trigo que quedaron como remanente de la última campaña se han reducido, por las salidas para consumo ordenadas, a un millón y medio, y, en esta fecha se procede a ritmo mantenido a la adquisición de partidas de agricultores en toda España, sin que las dependencias del Servicio, salvo en contados lugares y sólo de forma transitoria, hayan tenido que dilatar las compras. Los problemas locales de almacenamiento se resuelven y seguirán resolviéndose con una rápida exportación interprovincial, utilizando los trenes de transporte a granel que posee el Servicio y el material que, en una colaboración íntima y plena, pone la Renfe a disposición del mismo.

En resumen, y afirmando las recientes declaraciones que ha hecho, puede asegurarse que ni existen dificultades para la normal salida de trigos en poder de los agricultores ni, por otro lado, habrá necesidad de importar un solo kilo de este cereal para garantizar el libre consumo de pan de los españoles.

Se cubrirán este año las necesidades nacionales

La cosecha de la actual campaña, estimada en 37 millones de quintales, unida a las reservas procedentes de la anterior, permite cubrir ampliamente las necesidades propias de los labradores y las del mercado nacional (cifras éstas en 42 millones anuales), así como la unión o empalme con la próxima campaña triguera.

¿Qué hace el Servicio para el aumento de los rendimientos en las cosechas?

—Otro aspecto interesante, factor esencial en el aumento de rendimiento de cosechas por unidad de superficie, es la misión que tiene asignada el S. N. T. de distribución, en cualquiera de sus modalidades: trueque, venta y préstamo, de trigos para siembra, a base de semillas cuyas características de calidad y pureza han sido previamente obtenidas y contrastadas.

1.750.000 Qm. distribuidos en semillas

Las cantidades distribuidas por el Servicio por este concepto, han sido las siguientes durante los años que se indican:

cerca de los agricultores y a la instalación y mejora de numerosos centros de selección de semillas, que en número aproximado de 200, mantienen su actividad en el transcurso de todo el año.

Complemento indispensable de la mejora de semillas y de la aplicación de nuevas variedades nacionales y extranjeras, es el fomento del empleo de fertilizantes para asimismo aumentar los rendimientos por hectáreas en secano como en regadío.

Y tres millones de quintales métricos de fertilizantes

En este aspecto—termina diciendo—las cifras son bien elocuentes; pe-

que a las dificultades de producción, importación y transporte, el S. N. T. concedió a los agricultores durante la campaña 1953-54 un total de abonos nitrogenados y fosfatados de cerca de un millón cien mil quintales; en la última campaña, la cifra, con la inclusión de potásicos, se eleva a cerca de tres millones, y para la actual, el programa de concesiones es aún de mayor cuantía y amplitud.

Este es fielmente el diálogo mantenido. Las perspectivas que deja traslucir para el futuro son halagüeñas para los cerealistas. Que la meteorología les ayude.

C. ELÍAS SÁENZ DE SICILIA

## Mucha demanda de porcino, con precios en alza

Entra en fase más favorable la cabaña en Andalucía y Extremadura

Los ganaderos andaluces y extremeños han desarrugado el ceño. Tienen muchos motivos para estar contrariados. No rodaba bien, ni mucho menos, la otoñada, y había que pensar en ir aumentando paulatinamente las porciones de pienso de sostenimiento que, a falta de hierba, se había empezado a proporcionar a los rebaños. Por otra parte, la montanera acentuaba su mal remate, y empeoraban las condiciones para aprovechamiento de la bellota. Todo esto constituía una pesadilla que tenía por motivo central el mercado de los productos agrícolas, pues ya es sabido que si las explotaciones pecuarias no suelen ser un buen negocio aunque los efectivos ganaderos cuenten con abundante vegetación espontánea, dejan radicalmente de serlo tan pronto como hay que hacerlos depender del pienso, porque no hay relación directa entre el costo de éste y la cotización del ganado en cuanto tenga que ser sostenido o cebado a base de la panera.

Mientras las producciones de forrajes no alcancen el índice necesario, seguiremos en esa situación penosa de desequilibrio que se acusa tan pronto como la climatología se olvida de que es el hada bienhechora de nuestro censo pecuario. Bien claro y bien próximo está el ejemplo que nos han presentado las provincias nórdicas, en donde estuvo a punto de producirse una «debañe» ganadera, evitando con medidas excepcionales de socorro y gracias, también, a que un apetenti-

simo mercado de la carne y de la leche, y una situación agrícola favorable de la mayoría de las regiones originaron una excepcional corriente de compra sin detrimento para los precios de las reses y, antes al contrario, con influencia alcista en los mismos. De no haberse producido esas circunstancias extraordinarias, la economía ganadera cantábrica habría sufrido un grave colapso. Y «sólo» porque faltaba la producción praten-

se espontánea.

## Cambió la situación

La situación, por fortuna, ha cambiado de un modo radical, y en sentido favorable para los criadores de ganado. Otoño espléndido en el norte; bueno en las regiones centrales y perspectivas prometedoras en la cuenca del Guadalquivir y en tierras extremeñas. Esto debe traducirse, al menos en las semanas próximas, en firmeza acrecida de las cotizaciones del ganado de abasto, cuya salida será refrenada para que al aprovechar el pasto nuevo gane en peso y en estimación. Esta es la orientación actual de los mercados, empezando por el de Talavera de la Reina y terminando en el de Torrelavega, sin excluir el de Medina del Campo.

Y naturalmente, el Poder público no puede desentenderse del consumidor, el cual no puede quedar a merced de los duros vaivenes de la climatología y de la incógnita de si nuestra ganadería puede o no cubrir las necesidades del país. Para ello ha determinado aumentar la importación de carne, de manera que ésta resulte asequible para los sectores económicamente más débiles que ahora tienen que privarse de la de matadero nacional, o fresca.

Estamos en la época de las matanzas domiciliarias, y como consecuencia la mayor actividad comercial se centra en el porcino, cuyos precios están orientados al alza.

## Recolección de la patata de otoño

Ha empezado en las provincias centrales la recogida de la patata de la gran cosecha de otoño. En esas provincias los rendimientos son buenos, en tanto resultan muy deficientes en las del Norte. Podría decirse que desde Alava hasta Ciudad Real, impera la impresión favorable, aunque en tierras alavesas la producción va desde ser escasa en secanos a buena en regadíos y aun en las tierras de secano frescas y de mucho fondo. Allí empiezan ya los transportes por ferrocarril y por carretera con destino a otros mercados, oscilando los precios entre 1,90 y una peseta para la patata blanca, y 1-1,25 para la roja.

La creciente vigilancia del desarro-

llo del escarabajo, y las frecuentes tormentas registradas durante el verano en la cuenca del Duero, han hecho que esa plaga no haya causado este año perjuicios apreciables, salvo en los casos que los cultivadores se han desentendido de sus efectos.

Las cotizaciones continúan siendo muy variables, pues mientras en el mercado de Torrelavega (Santander) se adquieren por sacos a 1,20 pesetas kilo y al menudo a 1,50, en Madrid oscilan entre 1,25 y 1,40—con tendencia a la baja al irrumper la nueva cosecha—; en Ubeda, cuestan a 2,25; en Alcazar de San Juan, al mismo precio; en Talavera de la Reina, a 1,75; y en Madrid, alrededor de 2,10.

## Granja Avípolis

SITUADA EN VALSECA  
ALTA SELECCION DE LA RAZA LEHORN BLANCA  
Polluelos, pollitas recién nacidas, pollitas de uno y dos meses  
OFICINAS: DAOIZ, 23. TELEFONO 1304. SEGOVIA  
Todos nuestros polluelos proceden de gallinas de segunda y tercera puesta, apareadas con gallos de Pedigree, alta selección, importados de la Granja Derksen de Loo-Du-Diriven (Holanda).  
Haga sus pedidos con toda anticipación. Pida catálogo gratis

## MAS COMENTARIOS A LA VISITA DE DULLES A MADRID

▲ Parece que su deseo es crear un sistema de bases mediterráneas que no dependan de Inglaterra

Washington, 4.—El diario «Evening Star», de Washington, políticamente independiente, ha publicado un editorial en el que, refiriéndose al viaje de Foster Dulles a Madrid, dice que «desde el punto de vista de España, esta reunión de alto nivel señala otro jalón en el camino del Generalísimo Franco hacia la plena aceptación de los occidentales».

## Lotería Nacional

Premios mayores del sorteo celebrado hoy

Madrid, 5.—En el sorteo de la Lotería nacional celebrado hoy, han correspondido los primeros premios a los números y poblaciones siguientes:

- CON 1.000.000 DE PESETAS
- 30.030.—Burgos, Madrid, Sevilla, Guecho.
- CON 500.000 PESETAS
- 22.019.—Barcelona, Sabadell.
- CON 250.000 PESETAS
- 23.410.—Las Palmas, Madrid, Bilbao, Cuenca.
- CON 15.000 PESETAS
- 1.743.—Ecija, Madrid, Murcia.
- 8.466.—Madrid, San Sebastián, Sagunto.
- 14.097.—Albacete, Barcelona, Sevilla, Alicante.
- 21.637.—Madrid, Las Palmas.
- 29.141.—Madrid, Burgos, Mieres, Vigo.
- 31.353.—Mérida, Barcelona, Badajoz, Badajoz.
- 31.429.—Proaza, Barcelona, Palma de Mallorca.
- 36.785.—Albacete, Córdoba, Sevilla, Madrid.—Cifra.

## PERON llegó a Caracas

Caracas, 4.—El ex presidente argentino Juan Domingo Perón ha llegado al aeropuerto de Maiquetía, cerca de La Guayra, procedente de Paramaribo.—Efe.

SERA «INVITADO PERSONAL» DEL PRESIDENTE SOMOZA EN NICARAGUA

Tamarindo (Nicaragua), 4.—El presidente Anastasio Somoza ha manifestado que dará la bienvenida al ex presidente argentino Perón cuando llegue a Managua. Añadió que no cree que Perón permanezca mucho tiempo en Nicaragua. Somoza dijo que llevará a Perón a su finca de Tamarindo en calidad de «invitado personal». «Nicaragua —añadió— es un país tradicionalmente hospitalario y siempre recibe bien a sus amigos, vengan con mala o buena fortuna. Perón fue buen conmigo, y como hombre no puedo rechazarle, ya que se trata de un amigo en desgracia».

El presidente Somoza manifestó que Perón le había escrito pidiéndole asilo y recordándole la invitación que el presidente nicaraguense le hizo en ocasión de su visita a Buenos Aires en 1953. «Yo le contesté que viniese», dijo Somoza.—Efe.

## JAPON LIQUIDARA RECLAMACIONES FINANCIERAS FORMULADAS POR ESPAÑA

▲ Suman 7.300 millones de yens

Tokio, 4.—El ministro japonés de Asuntos Exteriores, Mamoru Chigetsu, ha declarado que es esencial, a su entender, la rápida liquidación de las reclamaciones financieras de los Países Bajos, Italia, Francia y España para el desarrollo de las relaciones amistosas comerciales y económicas con esas naciones. Dijo que ha visitado al jefe del Gobierno, Ichiro Hatoyama, para tratar de las obligaciones financieras del Japón, y ha requerido la cooperación de sus colegas en un Consejo de ministros. Los Países Bajos, de los que dos representantes han estado negociando con el Gobierno nipón, reclaman 9.900 millones de yens, como indemnización a los súbditos neerlandeses detenidos por el Ejército japonés en las Indias Orientales, y España, unos 7.300 millones de yens para indemnizar los daños sufridos por sus nacionales en Filipinas durante la guerra.

Nueva York, 4.—«New York Herald Tribune» dice que la entrevista Franco-Dulles ayuda a que los norteamericanos se den cuenta de los numerosos puntos en que Estados Unidos y España tienen preocupaciones comunes. En primer lugar, comparten la determinación de oponerse a la extensión del comunismo soviético.

Nápoles, 4.—El periódico independiente napolitano «Il Giornale» dice que la visita de Dulles a Madrid muestra su deseo de crear un sistema de bases mediterráneas que no dependa de Inglaterra.—Efe.

## Ha fallecido el «Robinson de la Carrasqueta», pintoresco personaje de la sierra alicantina

Cazaba con una escopeta de caña que disparaba dardos de madera

Alicante, 4.—La comarca de Jijona está de luto por la muerte de uno de los tipos más populares de la región: el «Robinson de la Carrasqueta», también conocido por el apodo de «Fandanguillo». Contaba más de setenta años, y pasó la mayor parte de su vida en un solitario rincón de la sierra de la Carrasqueta, a lo que debe uno de sus apodos. Se dedicaba al cultivo de las tierras de una masía, de donde bajaba los domingos para asistir a una tertulia campesina en una venta de la carretera de Alicante a Alcoy.

«Fandanguillo» se había mostrado desde hace muchos años experto cazador de liebres, utilizando una escopeta de caña de su fabricación, con la que disparaba dardos de madera agudamente acabados, y en cuyo manejo había adquirido tal destreza, que se aseguraba jamás había fallado con ella un solo disparo. Sus pintorescas actividades cinegéticas le habían proporcionado una agilidad asombrosa, lo que le facilitaba sus correrías por la sierra para procurarse la caza con que completaba su alimentación.

También se hizo famoso por ser el único habitante de la comarca que conocía los secretos lugares donde se cria una sabrosa variedad de seta, bautizada por él con el nombre de «Pincal», que cogía con frecuencia para obsequiar a sus amistades de Jijona y de Alicante.

Los vecinos más próximos, al observar que no aparecía por la mañana para cultivar la tierra, ascendieron hasta su vivienda, que encontraron

## VIOLIN peligroso

Nicosia, 4.—A un estudiante que cuenta 17 años de edad le ha sido impuesta una condena de cinco años de cárcel, que es la más grave de las dictadas hasta ahora por actividades «terroristas». Al estudiante en cuestión se le ocupó una metralla que llevaba en una caja de violín. Otros tres encartados han sido absueltos por falta de pruebas.—Efe.

cerrada. Extrañados, penetraron en ella, y le hallaron muerto en su cama, al parecer de muerte natural.—Cifra.

## Don Ramón Menéndez Pidal y el Dr. Maraño, condecorados por el Gobierno colombiano

Madrid, 5.—El embajador de Colombia en Madrid, doctor Alzate Avendaño, impuso ayer altas condecoraciones de su país al presidente de la Real Academia Española de la Lengua, don Ramón Menéndez Pidal, y al doctor don Gregorio Maraño.

El acto se celebró en el domicilio del embajador, y asistieron los ministros de Educación Nacional, don Joaquín Ruiz-Giménez, y de Comercio, don Manuel Arburúa; los directores generales de Bellas Artes, y de Sanidad; el patriarca de las Indias Occidentales y obispo de Madrid-Alcalá, doctor Eijo-Garay; los embajadores y ministros de los países acreditados diplomáticamente en España; escritores, académicos y numerosas personalidades del campo de la cultura, que fueron recibidos por el embajador y su esposa; el ministro secretario de la Embajada, Sr. Madrián; el consejero de Cultura, Sr. Carranza y otros altos funcionarios diplomáticos y consulares de Colombia.

El embajador pronunció unas palabras, en las que dijo que Colombia, con este acto, rendía homenaje a los valores del espíritu. Aludió a la tradición filológica y literaria de su país para justificar estas condecoraciones, que vienen a ser como el reconocimiento de una labor universal realizada.

Acto seguido impuso al señor Menéndez Pidal las insignias de la Gran Cruz de San Carlos, y al doctor Maraño las de la Orden de Boyadá, entre los grandes aplausos de todos los concurrentes.

Cerraron el acto los señores Menéndez Pidal y Maraño, expresando su gratitud para el país que les distinguía con las condecoraciones.

## MAÑANA:

Cuestación obligatoria de AUXILIO SOCIAL (Decreto-Ley de 23-V-1942.) Emblema: ROSAL

## FRANCIA teme la admisión de nuevos miembros en la O. N. U.

Porque ello aumentaría el poderío del bloque árabe-asiático en la Organización

Y éste fué el que la atacó en el debate sobre Argelia

Paris, 4.—En sus conversaciones privadas con Pinay, Molotov planteó las tres siguientes cuestiones: Primero. Futuro procedimiento para la conferencia de los cuatro grandes. Segundo. La situación en Indochina. Tercero. La eventual admisión de dieciocho nuevos miembros en las Naciones Unidas.

## Persecución sistemática a los católicos yugoslavos

Ciudad del Vaticano, 4.—«L'Informazione Catholique International» ha publicado un fascículo completo sobre los católicos yugoslavos víctimas de la persecución religiosa.

Entre los obispos figuran, entre otros, el cardenal Stepinac, condenado a dieciséis años de trabajos forzados y residente, aunque estrechamente vigilado, en Krasic; el obispo de Moster y varios más. Todos ellos tienen prohibido su acceso a las zonas fronterizas. Otros prelados se encuentran confinados en sus residencias.

Los sacerdotes y religiosos, que en 1940 eran 6.000, hoy no llegan ni a 4.000. Cuatrocientos fueron asesinados en tiempo de la liberación y 30 tiempos después. Por otra parte, 500 han tenido que refugiarse fuera de su patria. Han estado en la cárcel un millar de sacerdotes y 200 de ellos permanecen aún en prisión.

El número de religiosas era de 8.000 y a consecuencia de las confiscaciones de los conventos, la mitad se han visto obligadas a vivir con sus familias. En Eslovenia está prohibido, incluso, llevar hábito religioso. Las religiosas que viven en comunidad fuera de sus conventos, puesto que les fueron confiscados, no tienen derecho a trabajar para ganarse la vida.

Entre conventos y monasterios, las confiscaciones ascienden a unas quinientas.

Fuentes allegadas a la Conferencia dicen que Molotov puso de relieve que ambas partes han presentado ya detalladamente sus respectivas posturas en relación con el problema de la seguridad europea y Alemania y que expresó su esperanza de que pronto sea posible entrar en las verdaderas negociaciones.

Pinay respondió cautamente y sin comprometerse que Occidente ha puesto en claro que su postura es que cualquier arreglo de seguridad general debe depender del acuerdo sobre la unificación de Alemania.

En relación con el Extremo Oriente, se dice que Molotov mencionó la situación del Vietnam en términos generales, y Pinay le respondió que este asunto es ahora de la competencia del Ministerio francés de Asuntos Exteriores.

Se dice que Pinay hizo ver que la postura de Francia en relación con esta cuestión es «difícil», porque las nuevas admisiones aumentarían el poderío del bloque árabe-asiático en la Organización mundial, bloque que atacó a Francia en el debate sobre Argelia.—Efe.

## Ataques al arzobispo de Canterbury

Por sus declaraciones sobre Margarita

Lydd (Inglaterra), 4.—El coronel Peter Townsend ha subido calladamente a un avión para pasar el Canal de la Mancha y volver a su destino de Europa. El próximo lunes terminaba su permiso de vacaciones.

Algunos periódicos, como el «Daily Express» y el «News Chronicle», siguen atacando al arzobispo de Canterbury por su declaración ante la televisión en que dijo que la princesa Margarita decidió abandonar a Townsend por su propia voluntad y sin presión de la iglesia anglicana.—Efe.

## La hermana de Santa Teresita va a cumplir 60 años de vida religiosa

Lixieux, 4.—Dentro de poco celebrará los sesenta años de vida religiosa la sor Genoveva, hermana de Santa Teresita del Niño Jesús. Sor Genoveva se encuentra en Lixieux y uno de los cuatro hijos de los señores Martín.

## Ben Yussef llegará a Rabat el día 14 dice «Le Petit Marocain»

Casablanca, 4.—El corresponsal de París del diario «Le Petit Marocain» de Casablanca, comunicó que el Sultán Ben Yussef llegará a Casablanca el próximo día 14, a bordo del crucero «Georges Leygues».—Efe.

## SIGUE SIN DECAER LA ACCIÓN TERRORISTA EN MARRUECOS

FRANCES

Casablanca, 4.—Prosiguen en Marruecos francés los atentados, a que se registre sintoma alguno de que decaiga la acción terrorista.

En las últimas veinticuatro horas resultaron heridos en tales atentados varios marroquíes e hicieron explosión varias bombas, que causaron daños de importancia.

En Sidi Bahap, un millar de manifestantes ocasionó disturbios e intentó asaltar una cantina francesa, cuyo dueño disparó e hirió a uno de los manifestantes. Han sido enviados refuerzos a dicha localidad.—Efe.

## Desaparece el director de la United Press en Australia

Sydney, 4.—La Policía busca a Peter B. Gruening, director de la Agencia United Press en Australia. Nueva Zelanda y Sur del Pacífico, que desapareció el viernes pasado.

Gruening estuvo en su oficina el día de Octubre y, después de decir «hasta luego», montó en su automóvil. Desde entonces nadie ha vuelto a verlo.

Este periodista es hijo del doctor Ernest Gruening, que fue gobernador general de Alaska, y padecía una enfermedad de la espina dorsal que los médicos dijeron no era grave. La semana pasada dió muestras de alguna preocupación, pero últimamente se encontraba mejor de salud y parecía contento.

Ocupaba el cargo de director de United Press desde el 15 de Junio de 1944.—Efe.

## PROYECTOS DE LEY EN LAS CORTES

Madrid, 5.—El presidente de las Cortes manifestó a los periodistas que había recibido los siguientes proyectos de ley: Convenio cultural con la República Federal alemana; autorización a la Junta de Obras del Puerto de Bilbao para emitir seiscientos millones de pesetas; modificación de la plantilla en los Cuerpos de Ingenieros Agrónomos y Peritos Agrícolas, afectos al ministerio de Agricultura, y varios créditos extraordinarios y suplementos de crédito.

Contestando a preguntas de los formadores, dijo que todavía no había recibido el texto de la ley de presupuestos para el bienio 1956-1957.



PRIMER ANIVERSARIO DE LA CRISTIANA MUERTE DEL SEÑOR

## D. Julio López Alvarez

Que descansó en la paz del Señor el día 7 de Noviembre de 1954 a los 26 años de edad

Confortado con los Auxilios Espirituales

### R. I. P.

Su resignada esposa doña Emilia García García; hijo Juliato; padres don Julio López Miguel (recaudador de Contribuciones) y doña Pilar Alvarez Alonso; hermanos don José Luis y don Francisco Javier López Alvarez; padre político; hermanos políticos, primos y demás familia,

Agradececerán a sus amistades la asistencia al funeral que se celebre el próximo lunes, día 7, a las diez de la mañana, en la iglesia parroquial de San Millán, así como a las misas que se digan mañana domingo, a las siete y media, en las Hermanitas de los Pobres; el día 7, en Santa Rita, a las ocho; Padres Misioneros, a las nueve (mensual); el culto en Corpus Christi, a las seis de la tarde; el día 8, misa en San Martín, a las nueve (mensual), y el culto en Santa Rita el día 22, a las seis de la tarde, serán aplicados por el eterno descanso de su alma.



PRIMER ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

## D.ª PAQUITA PESCADOR PESCADOR

Que falleció el 7 de Noviembre de 1954 a los 28 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

### R. I. P.

El funeral que se oficie el día 7, a las once de la mañana, y el ejercicio de la tarde, en la parroquia de Santa Eulalia, así como la misa que se diga el mismo día, a las siete y media, en la capilla del Hospital Militar; los días 7 y 8, en Remondo, 10 en Honrubia de la Cuesta, y 15 en Melque de Cercos, serán aplicados por el eterno descanso de su alma.

Su desconsolado esposo don Juan de la Fuente; hija Mari Cruz; padres, hermanos y demás familia,

Agradececerán la asistencia a tan piadosos actos.

U

NA impresión perfecta

EL ADELANTADO

observará Vd. en todos los trabajos hechos en